

répertoriés dans la liste de garantie et que les produits entrent dans le champ d'application de la garantie normale, le vendeur final doit suivre les « Trois garanties ».Les réglementations pertinentes vous fournissent les services correspondants.

Если в течение первого года после продажи вы столкнулись с «отказом в работе микрокомпьютерного продукта» при обычном использовании продукта,Если есть проблемы с качеством, перечисленные в гарантийном списке, и продукция подпадает под действие обычной гарантии, конечный продавец должен следовать «Три гарантиим».Соответствующие правила предоставляют вам соответствующие услуги.

発売後1年以内に、通常の使用状態において「マイコン製品の性能異常」が発生した場合、保証リストに記載されている品質上の問題があり、製品が通常の保証の範囲内である場合、最終販売者は「3つの保証」に従う必要があります。関連する規制により、対応するサービスが提供されます。

판매 후 1년 이내에"마이크로 컴퓨터 제품 성능을 맞추지는 경우실패"제품을 정상적으로 사용하는 동안,에 나열된 품질 문제가있을 때보증 목록 및 제품은 최종 판매자인 정상 보증의 범위 내에 있습니다"세가지 보장"관련 규정이 제공 하는 상응한 내용을 따라야 하는가서비스다.

II、不在保修服务之内的情况出现如下情况，JINGSHA将无法提供“三包”服务：II. If the following situations occur that are not covered by warranty service, JINGSHA will not be able to provide "Three Guarantees" services:

II. Wenn die folgenden Situationen auftreten, die nicht durch den Garantieservice abgedeckt sind, ist JINGSHA nicht in der Lage, „Drei Garantien“-Services anzubieten:

II. Si ocurren las siguientes situaciones que no están cubiertas por el servicio de garantía, JINGSHA no podrá brindar servicios de "Tres Garantías":

II. Se si verificano le seguenti situazioni che non sono coperte dal servizio di garanzia, JINGSHA non sarà in grado di fornire i servizi "Tre Garanzie":

II. Si les situations suivantes se produisent et ne sont pas couvertes par le service de garantie, JINGSHA ne sera pas en mesure de fournir les services « Trois garanties » :

II. Если возникнут следующие ситуации, на которые не распространяется гарантийное обслуживание, JINGSHA не сможет предоставить услуги «Трех гарантий»:

II.保証サービスの対象外となる以下のような状況が発生した場合、JINGSHAは「3つの保証」サービスを提供できません:

II. 보증 서비스가 적용되지 않는 다음 상황이 발생하는 경우 JINGSHA는 "3가지 보증" 서비스를 제공할 수 없습니다:

◆无故障的JINGSHA产品;

Fault-free JINGSHA products. Fehlerfreie JINGSHA-Produkte; Productos JINGSHA sin fallos; Prodotti JINGSHA senza difetti; Produits JINGSHA sans défaut; Безопасная продукция JINGSHA; 欠陥のないJINGSHA製品;

◆超出质保期的JINGSHA产品 JINGSHA products beyond the warranty period. JINGSHA-Produkte außerhalb der Garantiezeit Productos JINGSHA más allá del período de garantía Prodotti JINGSHA oltre il periodo di garanzia Produits JINGSHA au-delà de la période de garantie Продукты JINGSHA после гарантийного срока 保証期間を過ぎたJINGSHA製品 **보증기간이 지난 JINGSHA 제품**

◆由于使用不当，出现诸如JINGSHA产品USB接口或外壳破裂、PCB板烧毁等物理损伤的JINGSHA产品;

JINGSHA products that have suffered physical damage due to improper use, such as cracks in the USB interface or casing of JINGSHA products, or burnt PCB boards.

JINGSHA-Produkte, die durch unsachgemäßen Gebrauch physische Schäden erlitten haben, wie z. B. Risse in der USB-Schnittstelle oder im Gehäuse von. JINGSHA-Produkten oderverbrannte Leiterplatten;

Productos JINGSHA que hayan sufrido daños físicos debido a un uso inadecuado, como grietas en la interfaz USB o en la carcasa de los productos JINGSHA, o placas PCB quemadas;

Prodotti JINGSHA che hanno subito danni fisici a causa di un uso improprio, come crepe nell'interfaccia USB o nell'involucro dei prodotti JINGSHA o schede PCB bruciate;

Produits JINGSHA ayant subi des dommages physiques dus à une mauvaise utilisation, tels que des fissures dans l'interface USB ou le boîtier des produits JINGSHA, ou des cartes PCB brûlées ;

продукты JINGSHA, получившие физические повреждения в результате неправильного использования, например, трещины в интерфейсе USB или корпусе продуктов JINGSHA, или сгоревшие печатные платы;

JINGSHA製品のUSBインターフェースや筐体の亀裂、PCBボードの焼けなど、不適切な使用により物理的損傷を受けたJINGSHA製品;

JINGSHA 제품의 USB 인터페이스나 케이스에 균열이 생기거나 PCB 보드가 타는 등 부적절한 사용으로 인해 물리적인 손상이 발생한 JINGSHA 제품;

Примечание. Наша компания оставляет за собой право определить причинунеисправности продукта JINGSHA и окончательную интерпретацию вышеуказанных условий.

注: 当社は、JINGSHA 製品の故障の原因と上記の条件の最終解釈を特定する権利を留保します。

참고: 당사는 JINGSHA 제품 고장의 원인과 위 조건의 최종 해석을 확인할 권리를 보유합니다.사용자 책임

III、用户责任/III.User Responsibilities/III.Verantwortlichkeiten des Benutzers/III.User Responsibilities/III.User Responsibilities/ III.Responsabilités des utilisateurs/III.Обязанности пользователя/ III.ユーザーの責任/III.사용자 책임

1.用户应对其专有机密信息的安全自行负责。

1. Users are solely responsible for the security of their proprietary and confidential information.

1. Benutzer sind allein für die Sicherheit ihrer geschützten und vertraulichen Informationen verantwortlich;

1. Los usuarios son los únicos responsables de la seguridad de su información privada y confidencial;

1. Gli utenti sono gli unici responsabili della sicurezza delle proprie informazioni proprietarie e riservate;

1. Les utilisateurs sont seuls responsables de la sécurité de leurs informations exclusives et confidentielles ;

1. Пользователи несут полную ответственность за безопасность своей частной и конфиденциальной информации; 1. ユーザーは、自分の専有情報および機密情報のセキュリティについて単独で責任を負います;

1. 사용자는 자신의 독점 정보 및 기밀 정보의 보안에 대해 전적인 책임을 집니다.

2.用户应负责自行在本产品外备份相应数据，以防止丢失或改动文件、数据或程序。

2. Users are responsible for backing up corresponding data outside of this product to prevent the loss or modification of files, data or programs.

2. Benutzer sind dafür verantwortlich, entsprechende Daten außerhalb dieses Produkts zu sichern, um den Verlust oder die Änderung von Dateien, Daten oder Programmen zu verhindern;

2. Los usuarios son responsables de realizar copias de seguridad de los datos correspondientes fuera de este producto para evitar la pérdida o modificación de archivos, datos o programas;

2. Gli utenti sono responsabili del backup dei dati corrispondenti al di fuori di questo prodotto per prevenire la perdita o la modifica di file, dati o programmi;

◆“条形码”被涂改、删除、丢失、

JINGSHA products whose "barcode" has been altered, deleted, lost, moved or unrecognizable.

JINGSHA-Produkte, deren „Barcode“ geändert, gelöscht, verloren, verschoben oder nicht mehr erkennbar ist;

Productos JINGSHA cuyo "código de barras" haya sido alterado, eliminado, perdido, movido o irreconocible;

Prodotti JINGSHA il cui "codice a barre" è stato alterato, cancellato, smarrito, spostato o irriconoscibile;

Produits JINGSHA dont le « code-barres » a été modifié, supprimé, perdu, déplacé ou méconnaissable;

продукты JINGSHA, «штрих-код» которых был изменен, удален, утерян, перемещен или стал неузнаваемым;

「バーコード」が改変、削除、紛失、移動、または認識不能になったJINGSHA製品;

"바코드"가 변경, 삭제, 분실, 이동되었거나 인식할 수 없는 JINGSHA 제품;

◆由于人为疏忽或错误使用或因不可抗拒的外力造成损坏的JINGSHA产品，如：浸水、火灾、雷击及其他机械破坏等导致的JINGSHA产品损坏;未按说明书规定使用而造成JINGSHA产品损失等。

JINGSHA products damaged due to human negligence or misuse or due to irresistible external force, such as: JINGSHA products damaged due to immersion, fire, lightning and other mechanical damage; Loss of JINGSHA products caused by failure to use in accordance with the instructions.

JINGSHA-Produkte, die durch menschliche Fahrlässigkeit oder Missbrauch oder durch unwiderstehliche äußere Gewalt beschädigt wurden, wie zum Beispiel:JINGSHA-Produkte, die durch Untertauchen, Feuer, Blitzschlag und andere mechanische Schäden beschädigt wurden; Verlust von JINGSHA-Produkten durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung.

Productos JINGSHA dañados debido a negligencia humana o mal uso o debido a una fuerza externa irresistible, tales como: Productos JINGSHA dañados debido a inmersión, fuego, rayos y otros daños mecánicos; Pérdida de productos JINGSHA causada por no usarlos de acuerdo con las instrucciones.

Prodotti JINGSHA danneggiati a causa di negligenza umana o uso improprio oa causa di forze esterne irresistibili, come ad esempio: prodotti JINGSHA danneggiati a causa di immersione, fuoco, fulmini e altri danni meccanici; Perdita dei prodotti JINGSHA causata dal mancato utilizzo secondo le istruzioni.

25

2. Les utilisateurs sont responsables de sauvegarder les données correspondantes en dehors de ce produit pour éviter la perte ou la modification de fichiers, de données ou de programmes ; 2. Пользователи несут ответственность за резервное копирование соответствующих данных за пределами этого продукта, чтобы предотвратить потерю или изменение файлов, данных или программ; 2. ユーザーは、ファイル、データ、またはプログラムの損失または変更を防ぐために、対応するデータを本製品の外部にバックアップする責任を負います; 2. 파일, 데이터 또는 프로그램의 손실이나 수정을 방지하기 위해 본 제품 외부에 해당 데이터를 백업할 책임은 사용자에게 있습니다.

3.本公司在售售后中不负责任保留产品内的数据存放，由用户未备份引起的数据丢失。本公司不承担任何责任。

3. The company is not responsible for retaining the data stored in the product during after-sales, and the company does not assume any responsibility for data loss caused by the user's failure to back up.

3. Das Unternehmen ist nicht dafür verantwortlich, die im Produkt gespeicherten Daten während des Kundendienstes aufzubewahren, und das Unternehmen übernimmt keine Verantwortung für Datenverluste, die durch das Versäumnis des Benutzers, Daten zu sichern, entstehen.

3. La empresa no es responsable de conservar los datos almacenados en el producto durante la posventa, y la empresa no asume ninguna responsabilidad por la pérdida de datos causada por la falta de copia de seguridad del usuario;

3. L'azienda non è responsabile della conservazione dei dati archiviati nel prodotto durante il servizio post-vendita e non si assume alcuna responsabilità per la perdita di dati causata dal mancato backup da parte dell'utente;

3. L'entreprise n'est pas responsable de la conservation des données stockées dans le produit pendant l'après-vente, et l'entreprise n'assume aucune responsabilité pour la perte de données causée par l'échec de la sauvegarde de l'utilisateur ;

3. Компания не несет ответственности за сохранение данных, хранящихся в продукте, во время послепродажного обслуживания, а также не несет никакой ответственности за потерю данных, вызванную тем, что пользователь не выполнил резервное копирование;

3. 当社は、アフターセールス中、製品に保存されたデータを保持する責任を負いません。また、ユーザーがバックアップを怠ったことによるデータ損失についても責任を負いません;

3. 회사는 제품 판매 후 제품에 저장된 데이터를 유지하는 것에 대해 책임을 지지 않으며, 사용자의 백업 실패로 인한 데이터 손실에 대해 회사는 어떠한 책임도 지지 않습니다

29

Produits JINGSHA endommagés en raison d'une négligence humaine ou d'une mauvaise utilisation ou en raison d'une force externe irrésistible, tels que : produits JINGSHA endommagés en raison de l'immersion, du feu, de la foudre et d'autres dommages mécaniques ; Perte des produits JINGSHA causée par une utilisation non conforme aux instructions.

Продукция JINGSHA повреждена из-за человеческой небрежности, неправильного использования или из-за непреодолимой внешней силы, например: продукция JINGSHA повреждена в результате погружения в воду, огня, молнии и других механических повреждений; Утрата продукции JINGSHA, вызванная несоблюдением инструкций.

人間の過失や誤用、あるいは次のような抗しがたい外力によって損傷した JINGSHA 製品。 浸水、火災、落雷、その他の機械的損傷によって損傷した JINGSHA 製品。 指示に従って使用しなかったことによるJINGSHA製品の紛失.

인간의 부주의나 오용 또는 저항할 수 없는 외부 힘으로 인해 손상된 JINGSHA 제품: 침수, 화재, 번개 및 기타 기계적 손상으로 인해 손상된 JINGSHA 제품; 지침에 따라 사용하지 않아 발생한 JINGSHA 제품의 손실.

◆由于您在将故障件返回JINGSHA客户服务中心的过程中由于包装或运输操作不当造成损坏的JINGSHA产品;

JINGSHA products damaged due to improper packaging or transportation operations when you return the faulty parts to JINGSHA Customer Service Center.

JINGSHA-Produkte, die durch unsachgemäße Verpackung oder Transport beschädigt wurden, wenn Sie die fehlerhaften Teile an das JINGSHA-Kundendienstzentrum zurü cksenden;

Productos JINGSHA dañados debido a operaciones de embalaje u transporte inadecuados cuando devuelve las piezas defectuosas al Centro de atención al cliente de JINGSHA;

Prodotti JINGSHA danneggiati a causa di operazioni di imballaggio o trasporto inadeguate quando si restituiscono le parti difettose al Centro assistenza clienti JINGSHA;

Produits JINGSHA endommagés en raison d'un emballage ou d'opérations de transport inappropriés lorsque vous renvoyez les pièces défectueuses au centre de service client JINGSHA ;

Продукция JINGSHA повреждена из-за неправильной упаковки или транспортировки, когда вы возвращаете неисправные детали в центр обслуживания клиентов JINGSHA;

不良部品を JINGSHA カスタマー サービス センターに返品する際に、不適切な梱包または輸送 作業により JINGSHA 製品が損傷した場合;

JINGSHA 고객 서비스 센터에 결함이 있는 부품을 반품할 때 부적절한 포장이나 운송 작업으로 인해 JINGSHA 제품이 손상된 경우;

26

◆由于您或第三方私自试图尝试拆装或更换组件器件而造成无法复原的JINGSHA 产品.

JINGSHA products that cannot be restored due to unauthorized attempts by you or a third party to disassemble or replace components.

JINGSHA-Produkte, die aufgrund unbefugter Versuche von Ihnen oder Dritten, Komponenten zu zerlegen oder auszutauschen, nicht wiederhergestellt werden können.

Productos JINGSHA que no se pueden restaurar debido a intentos no a utorizados por parte de usted o de un tercero de desmontar o reemplazar componentes.

Prodotti JINGSHA che non possono essere ripristinati a causa di tentativi non autorizzati da parte dell'utente o di terzi di smontare o sostituire componenti.

Produits JINGSHA qui ne peuvent pas être restaurés en raison de tentatives non autorisées de votre part ou d'un tiers de démonter ou de remplacer des composants.

Продукты JINGSHA, которые не могут быть восстановлены из-за несанкционированных попыток вас или третьих лиц разобрать или заменить компоненты.

お客様または第三者による不正な分解・部品交換により修復不可能なJINGSHA 製品.

귀하 또는 제3자의 무단 분해 또는 구성 요소 교체 시도로 인해 복원할 수 없는 JINGSHA 제품.

注:本公司保留对于JINGSHA产品故障原因进行鉴别的权力以及对上述条款的最终解释权。

Note: Our company reserves the right to identify the cause of JINGSHA product failure and the final interpretation of the above terms.

Hinweis: Unser Unternehmen behält sich das Recht vor, die Ursache für den Ausfall des JINGSHA-Produkts zu ermitteln und die oben genannten Bedingungen endgültig zu interpretieren.

Nota: Nuestra empresa se reserva el derecho de identificar la causa de la falla del producto JINGSHA y la interpretación final de los términos anteriores.

Nota: la nostra azienda si riserva il diritto di identificare la causa del guasto del prodotto JINGSHA e l'interpretazione finale dei termini di cui sopra.

Remarque : Notre société se réserve le droit d'identifier la cause de la défaillance du produit JINGSHA et l'interprétation finale des conditions ci-dessus.

27

28

30

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1) this device may not cause harmful interference, and(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.FCC warning:Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:-Reorient or relocate the receiving antenna.-Increase the separation between the equipment and receiver. -Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.			